



Wichtig!

Impressum
Herausgeber: Gemeinde Thüringen
Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Mag. Harald Witwer
Redaktion: Mag. Alexander Thaler
Tel. 2211, Fax 2211-1, gemeinde@thueringen.at, www.thueringen.at

Bi üs do z' Thürig

Kostenlose Energieberatung

Bertsch Gebhard, Raiffeisenstraße 54
6713 Ludesch; Voranmeldung: 5550 23666
E-Mail: g.bertsch@oekoberatung.at

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

29.06.2017	Dr. Ogrisek
30.06.2017	Dr. Sauerwein
01.07.2017	Dr. Sauerwein
02.07.2017	Dr. Sauerwein
03.07.2017	Dr. Maier
04.07.2017	Dr. Walch
05.07.2017	Dr. Schmidbauer
06.07.2017	Dr. Ogrisek
07.07.2017	Dr. Maier
08.07.2017	Dr. Walch
09.07.2017	Dr. Walch
10.07.2017	Dr. Maier
11.07.2017	Dr. Walch
12.07.2017	Dr. Schmidbauer
13.07.2017	Dr. Ogrisek

Dr. Maier 05550 / 33400
Dr. Ogrisek 05550 / 22080
Dr. Sauerwein 05525 / 63870
Dr. Schmidbauer 05550 / 21300
Dr. Walch 05525 / 62393

60 m² **Maisonetten-Wohnung** ab sofort an Singel zu vermieten. Tel. Nr. 0676/4236084

Schöne, helle **2-Zimmer Wohnung** in Thüringen zu verkaufen. Tel. Nr. 0664/4399171

Vierköpfige Familie sucht **4-Zimmerwohnung** zum **Mieten oder Kauf**. Tel. Nr. 0650/2312732

Die nächste Ausgabe von „Bi üs do z' Thürig“ erscheint am 13.07.2017. Unterlagen für Beiträge sind bis 06.07.2017 unter gemeinde@thueringen.at, (Tel.Nr. 2211) im Gemeindeamt einzureichen.

Mitteilung der Gemeinde Thüringen Nr. 13/2017 Zugestellt durch Post.at. Amtliche Mitteilung. Donnerstag, 29.06.2017.

Familiengruppe Alpenverein Blumenegg

Wanderung zur Schwefelquelle Buchboden

Wann: So., 02. Juli
Treffpunkt: 10:30 Uhr
Wo: Talstation Sonntag-Stein

Alle, insbesondere Familien, sind herzlich eingeladen. Die Wanderung ist auch mit geländegängigem Kinderwagen möglich. Wechselwäsche und, wer hat, Becherlupe nicht vergessen! Infos und Anmeldung bei Sabine Klapf
Tel. Nr.: 0680 1243836



Vom Garten auf die Haut

Der OGV Thüringen lädt ein zum Kurs „Grüne Kosmetik aus dem Garten“ mit Kräuterpädagogin Mag. Iris Lins

Wann: 5. Juli 2017
Beginn: 18.30 Uhr in Thüringen

Du möchtest dir deine Körperpflege-Produkte selbst machen mit einfachen Zubereitungen? Und dabei auf aufwändige Einkäufe und Zusatzstoffe verzichten? Unsere Natur liegt dir am Herzen und du möchtest Kräuter mal von einer anderen Seite kennen lernen? Der Garten bietet uns eine Vielzahl an wohltuenden Inhaltsstoffen für die Haut. An diesem Abend verarbeiten wir Kräuter und Gemüse zu einem kühlenden Kräuter-Beingel, mischen einen erfrischenden Gesicht- und Körperspray und rühren ein pflegendes Augenöl.



Kurskosten Euro 10,00 und Materialkosten Euro 6,00. Begrenzte Teilnehmeranzahl. Anmeldung zum Kurs bei OGV Obmann Harald Flecker, Douglass Straße 43, Tel. 0664/1983705 bis spätestens 30. Juni 2017.

Obst- und Gartenbauverein Thüringen

Fahrradwettbewerb - Jetzt anmelden!

Jeder Teilnehmer und jeder Kilometer zählt

Es ist nie zu spät um sich anzumelden. Die e5-Gemeinde Thüringen möchte heuer die 50-Teilnehmergrenze knacken. Einfach bei www.fahrradwettbewerb.at anmelden und gelegentlich die gefahrenen Kilometer auf dieser Plattform (oder gleich am Handy) eingeben.

Aktuelle Statistik Thüringen vom 23.06.2017:

Teilnehmer:	38
gefahrte km:	11.415,27 km
km pro Teilnehmer:	300,40
Eingespartes CO2:	1.221,83 kg CO2
Gespartes Geld:	EUR 2.453,69
Verbrannte Kilokalorien:	306.122,69 kcal

Sicherheit hat höchste Priorität:

Neues Tanklöschfahrzeug an Feuerwehr übergeben



Als Ersatz für das ausgediente Vorgängerfahrzeug konnte die Feuerwehr Thüringen am vergangenen Sonntag ein neues Tanklöschfahrzeug offiziell in Empfang nehmen. Die ganze Gemeinde feierte mit. „Alles nagelneu!“, freuten sich die Kinder der Volksschule Thüringen bei ihrem einstudierten Vortrag im prall gefüllten Festzelt bei der St. Anna Kirche.

Im Vorjahr durfte man ein neues Feuerwehrhaus eröffnen, jetzt gab es dazu ein neues TLF 3000. Aber - so betonten nicht nur die Volksschulkinder, sondern auch Landesrat Erich Schwärzler und Landesfeuerwehrinspektor Hubert Vetter - die beste Ausrüstung wäre ohne den ehrenamtlichen Einsatz der Feuerwehrleute wertlos.

Ohne jede Bezahlung sind die Feuerwehrleute um Kommandant Karl-Heinz Beiter jedes Jahr tausende Stunden bei Übungen und Notfällen, Schulungen, Wettbewerben und anderen Einsätzen zur Stelle.

Für Bürgermeister Mag. Harald Witwer ist es deswegen eine Selbstverständlichkeit, dass denjenigen, die das ganze Jahr über und täglich 24 Stunden für Menschen in Not bereitstehen, eine ordentliche Infrastruktur und Ausrüstung zur Verfügung gestellt wird. Für Landesrat Ing. Erich Schwärzler ist dieses Bekenntnis der Gemeinde Thüringen zur Feuerwehr vorbildhaft. „Sicherheit gehört zur Grundversorgung und sollte deswegen überall den höchsten Stellenwert haben“, so der Sicherheits-Landesrat.

In Thüringen steht aber nicht nur die Gemeindepolitik hinter der Feuerwehr. Trotz Regenwetter waren viele hundert GemeindegängerInnen zur Weihe des neuen Fahrzeuges durch Kaplan Mathias Bitsche, Diakon Manfred Sutter und Pfarrer Stefan Amann und zum anschließenden Festakt gekommen. Sie freuten sich gemeinsam mit den Feuerwehrkameraden über das neue Einsatzfahrzeug.

Sommeröffnungszeiten im Gemeindeamt

Während den Schulferien **ab 10. Juli 2017** gelten im Gemeindeamt eingeschränkte Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr

An den Nachmittagen bleibt das Gemeindeamt geschlossen. Die Bürgermeister-Sprechstunde findet erst wieder ab September statt. Termine außerhalb dieser Öffnungszeiten sind nach vorheriger Vereinbarung möglich. Ab 11. September gelten wieder die regulären Öffnungszeiten am Nachmittag.



BLUMENEGGER SOMMER 2017

IN THÜRINGEN



22.06. Do. 19.00 Uhr	Mario Dalpra Ausstellungseröffnung
02.07. So. 11.00 Uhr	Symph. Schrammelquintett Wien Wiener Musik
09.07. So. 11.00 Uhr	Ladwig's Dixieland Kapelle New Orleans Jazz
16.07. So. 11.00 Uhr	a-Capulco Vocalensemble
28.07. Fr. 20.00 Uhr	Militärmusik Vorarlberg Festkonzert
29.07. Sa. 20.00 Uhr	Nina CD-Präsentation
05.08. Sa. 20.00 Uhr	Verocai Wolfgang „Hetti, wetti, tätti“ - Tour 2017
06.08. So. 17.00 Uhr	Camerata Bregenz Nikolauskirche Bludesch
13.08. So. 11.00 Uhr	Guapa Loca Abschlussfest

Reinigungskraft für die Arztpraxis gesucht:

Für die neu renovierte Arztpraxis in Thüringen sind wir ab sofort auf der Suche nach einer zuverlässigen Reinigungskraft auf Basis einer geringfügigen Beschäftigung!

Bewerbungen per Mail an:

praxis@meomed.at oder telefonisch unter **+43 660 2208080**

Matinee Symphonisches Schrammelquintett Wien

Sonntag, 02.07.2017, 11:00 Uhr,
Bei der ersten Matinee des Blumenegger

Sommers werden Interpretationen von „Wiener Musik“ auf höchstem Niveau geboten. „Wiener Musik“ in Verbindung mit dem gewissen Etwas – manche nennen es Wiener Schmah – nicht mehr und nicht weniger. Es wird in der Original Schrammelbesetzung gespielt. Das



Ensemble ist dadurch in der Lage nicht nur die traditionelle klassische Wiener Volksmusik bis zur Operettenliteratur, sondern auch die verschiedensten Variationen in der Zusammensetzung der Instrumente anzubieten. Eintritt: € 10,00 VVK/ € 12,00 AK

Matinee Ladwig's Dixieland Kapelle

Sonntag, 09.07.2017, 11:00 Uhr,

Neben humorvoller Moderation kommen am Sonntag, den 9. Juli 2017 um elf Uhr in der Villa Falkenhorst die schärfsten Top-Hits der Roaring Twenties zum Einsatz. Uwe Ladwig nimmt das Publikum mit auf eine Expedition zur Erkundung des klassischen Jazz und spielt dabei das kolossale Bass-Saxofon wahlweise und behende mal als Rückgrat der Rhythmusgruppe, mal als Soloinstrument der Frontline.



Eintritt: € 10,00 VVK/ € 12,00 AK

Weitere Infos unter: www.villa-falkenhorst.at

Herzlichen Glückwunsch!

zum 90. Geburtstag an
Frau Herta Battlogg



I koof im Dorf geht ins Finale!

Noch bis zum 15. Juli stehen in der e5 Energieregion Blumenegg regionale Nahversorgung und Dienstleister, sowie die sanfte Mobilität im Mittelpunkt! Wer also noch bis Mitte Juli mit dem Bus, per Rad oder zu Fuß bei einem der teilnehmenden Nahversorger/Dienstleister vorbei schaut, kann Stempel im Sammelpass sammeln. Unter allen Teilnehmern werden wieder tolle Preise verlost. Oberstes Ziel der e5 Aktion ist es, den Energieverbrauch und die Emissionen in der Region zu reduzieren und der Energieautonomie wieder ein Stück näher zu kommen.



Agrargemeinschaft Thüringen Frohdienst

Der Frohdienst findet nur am **Samstag, 22. Juli 2017** statt.

Achtung: Es gibt nur einen Termin!

Treffpunkt ist um **8.00 Uhr beim Forsthaus** in der Werkstraße Mitzubringen ist der Witterung entsprechende Bekleidung und Schuhe. Anmeldung erforderlich bei Othmar Stuchly unter stuchly.othmar@utanet.at

Verpachtung

Die Agrargemeinschaft Thüringen verpachtet das Forsthaus, auch für Kleingewerbe. Interessierte melden sich unter Tel. Nr. 0664/1018313 oder per E-mail: stuchly.othmar@utanet.at
Obmann Othmar Stuchly

Obst- und Gartenbauverein Thüringen Blumenschmuckwettbewerb 2017

Der Obst- und Gartenbauverein Thüringen führt auch in diesem Jahr wieder einen Blumenschmuckwettbewerb durch. Die Jury bewertet am Montag, den 24. Juli 2017 ab 8.00 Uhr die angemeldeten Gärten in verschiedenen Kategorien.

Gartenbesitzer, die bisher noch nicht mitgemacht haben, können sich bis 20. Juli 2017 beim Obmann des OGV Thüringen, Harald Flecker, Douglass Straße 43, Telefon 0664/1983705 anmelden. Besitzer von besonders interessanten Gärten können sich auch am landesweiten FLORA Blumen- und Gartenbewerb 2017 anmelden.



Senioren für Senioren

Ältere Menschen brauchen gelegentlich kleinere Hilfsdienste oder Unterstützung im Alltag (kleinere Reparaturen zu Hause, Gartenarbeit, Einkauf, Arbeiten im und ums Haus, etc). Wenn Sie Hilfe benötigen erhalten Sie diese von erfahrenen Senioren. Der jährliche Mitgliedsbeitrag beträgt EUR 10,00. Unter der Telefonnummer 0650/6264425 ist unsere Vermittlung am Dienstag 9:00 - 12:00 und Freitag von 14:00 - 17:00 Uhr erreichbar.

Oder wenn Sie ihre Zeit in der Pension sinnvoll nutzen und anderen helfen wollen, so werden handwerklich geschickte Senioren laufend gesucht.

Seniorenbörse Blumenegg



Rechnungsabschluss 2016 einstimmig genehmigt

Die Gemeindevertretung hat in der letzten Sitzung am 01. Juni 2017 den Rechnungsabschluss 2016 mit Einnahmen und Ausgaben von EUR 14.767.344,27 einstimmig genehmigt. Damit schließt der Voranschlag rund EUR 255.000 unter dem Voranschlag ab, was zum einen auf nicht realisierte Vorhaben und zum anderen auf große Budgetdisziplin zurückzuführen ist. Die Gesamtverschuldung hat am Anfang des Haushaltsjahres 2016 EUR 1.606.203,57 betragen und erhöht sich um die notwendigen Darlehensaufnahmen für Feuerwehrhaus, Kleinwasserkraftwerk und Gemeindeamt zum Ende des Jahres auf 6.795.324,00. Der Schuldendienst beträgt somit EUR 302.613,67, davon werden für Tilgung EUR 260.879,57 und Zinsen EUR 41.734,10 verwendet.

Nachnutzung altes Gemeindeamt/Feuerwehrhaus

Für die Nachnutzung des alten Gemeindeamtes wurde von der Raiffeisenbank im Walgau ein Vorprojekt mit einem konkreten Kaufangebot vorgelegt. Auf Grundlage dieses Vorprojektes wurde einstimmig ein Grundsatzbeschluss zum Verkauf an die Raiffeisenbank im Walgau gefasst. Insgesamt ist es sehr positiv, dass die Raiba Walgau bereit ist, in Thüringen zu investieren und zugleich der Standort für die Polizeiinspektion Thüringen gesichert wird.

Musikschule Blumenegg/Großes Walsertal

Weiters wurde einstimmig der Beschluss zum Beitritt zur Musikschule Blumenegg/Großes Walsertal gefasst. Dies führt zu einer erheblichen Verwaltungsvereinfachung in der Gemeinde. Das derzeitige Fördermodell für jene, die eine andere Musikschule besuchen bleibt bestehen.

Herzlichen Glückwunsch!

Die Gemeinde Thüringen gratuliert den beiden Gemeindevertretern Barbara und Klaus Bitsche sehr herzlich zur Vermählung. Für eure gemeinsame Zukunft wünschen wir weiterhin alles Gute. Wir hoffen, dass ihr der Gemeindevertretung noch viele Jahre erhalten bleibt.



Jungbürgerfeier Blumenegg 2017

Um die Jugend im Erwachsenenleben willkommen zu heißen, luden die Bürgermeister der Blumenegg Gemeinden herzlich zur Jungbürgerfeier der Jahrgänge 1997 - 1998 ein. Ein Team aus Jungbürgern plante und organisierte einen aktionsreichen Tag, um den Anlass ausgiebig zu feiern. Mit einem Bubble Soccer Turnier beim Kindergarten in Gais wurde das Event eröffnet. Am Abend ging es dann ins Join nach Nenzing zur Siegerehrung. Mit musikalischen Live - Acts feierten die jungen Erwachsenen dann ihren Tag noch bis in die frühen Morgenstunden.



Personalia

Aufgrund der anstehenden Pensionierung unseres langjährigen Gemeindekassiers Peter Benauer verstärkt seit 01. Juni Klaudia Büchel unser Team im Gemeindeamt. Klaudia Büchel bringt bereits 15 Jahre Erfahrung aus der kommunalen Buchhaltung als Gemeindekassierin von Raggal mit. Wir wünschen Klaudia alles Gute und viel Freude im Gemeindeamt Thüringen.



Alpmesse Nenzigast

Am **09. Juli 2017** findet um **11.00 Uhr** eine Alpmesse auf der Alpe Nenzigast statt.



Beim anschließenden Fröhshoppen mit der Gruppe Salzachklang ist auch für das leibliche Wohl bestens gesorgt. An diesem Tag ist die Zufahrt auch für Private gestattet. Auf Euer kommen freut sich das Alpteam

Alpe Laguz



Am **15. Juli 2017 ab 11.00 Uhr** findet wie alljährlich auf der Alpe Laguz der 19. Musig-Hock statt. Alle sind dazu herzlich eingeladen. Für das Leibliche Wohl ist gesorgt.

Für die Alpe Laguz Othmar Stuchly

OSTERREICHISCHES ROTES KREUZ
www.blut.at
0800 190 190

**BLUT SPENDEN
RETTET LEBEN**

An. Läte zum Spenden.

Di. 4. Juli 2017
Thüringen
Musikmittelschule
17.30 - 21.00 Uhr

Blutspender können alle gesunden Frauen und Männer ab 18 Jahren. Bitte bringen Sie einen amtlichen Lichtbild- oder freien Blutspenderausweis mit!

Blutspende Thüringen